



serwis@techsterowniki.pl  
 Zgłoszenia serwisowe przyjmowane są:  
 Poniedziałek - Piątek  
 7:00 - 16:00  
 Sobota  
 9:00 - 12:00

Tel. +48 33 8759380, +48 33 3300018  
 +48 33 8751920, +48 33 8704700

SERVIS  
 32-652 Bujowice,  
 ul. Skoźnica 120

INSTRUKCJA OBSŁUGI  
 R-8Z



**TECH STEROWNIKI**  
 Spółka z ograniczoną odpowiedzialnością SP. z o.o.  
 Biata Droga 31  
 34-122 Wieprz

## KARTA GWARANCYJNA

Firma Tech zapewnia Nabywcy prawidłowe działanie urządzenia przez okres 24 miesięcy od daty sprzedaży. Niniejsza gwarancja obejmuje wyłącznie urządzenie wyprodukowane przez firmę Tech i nie dotyczy urządzeń z nią współpracujących. Gwarant zobowiązuje się do bezpłatnej naprawy urządzenia, jeżeli wady wystąpiły z winy producenta. Urządzenie należy dostarczyć do producenta urządzenia. Zasady postępowania w wypadku reklamacji określa ustawa o szczególnych warunkach sprzedaży konsumenckiej oraz zmianie Kodeksu cywilnego (Dz.U. Z dnia 5 września 2002r.).

Firma Tech może odmówić wykonania naprawy gwarancyjnej w wypadku stwierdzenia zerwania plomby gwarancyjnej. Naprawami nie są objęte czynności związane z podłączeniem, ustawieniem i regulacją parametrów urządzenia opisane w Instrukcji Obsługi oraz elementy i podzespoły podlegające naturalnemu zużyciu podczas normalnej eksploatacji urządzenia.

Gwarancja nie obejmuje uszkodzeń powstałych w wyniku niewłaściwego użytkownika, bądź z winy użytkownika, uszkodzeń mechanicznych, skutków działania czynników zewnętrznych takich jak: zbyt wysoka temperatura pracy, zalanie, uderzenie pioruna, przepięcie, zwarcie, pożar, nieprawidłowe napięcie i częstotliwość zasilania, błędne podłączenie urządzenia. Ingerencja nieautoryzowanego serwisu, samowolne naprawy, przeróbki i zmiany konstrukcyjne powodują utratę Gwarancji. Urządzenie nie jest elementem bezpieczeństwa całego systemu do którego jest podłączone. Instalacja elektryczna powinna być wykonana zgodnie z obowiązującymi przepisami i normami.

**URZĄDZENIE NIE JEST PRZEZNACZONE DO OBSŁUGI PRZEZ DZIECI.**

Koszty nieuzasadnionego wezwania serwisu do usterki ponosi kupujący. Za nieuzasadnione wezwanie serwisu rozumie się wezwanie w celu usunięcia uszkodzenia nie wynikającego z winy Gwaranta, jak i wezwanie uznane za nieuzasadnione przez serwis po zdiagnozowaniu urządzenia (np. uszkodzenie sprzętu z winy klienta lub nie podlegającego gwarancji), lub jeżeli awaria urządzenia nastąpiła z przyczyny leżącej poza urządzeniem.

W celu realizacji uprawnień wynikających z niniejszej gwarancji, użytkownik zobowiązany jest na własny koszt i ryzyko dostarczyć Gwarantowi urządzenie wraz z prawidłowo wypełnioną kartą gwarancyjną (zawierającą w szczególności datę sprzedaży, podpis sprzedawcy, a także opis wady) i dowodem sprzedaży (paragonem, fakturą VAT, itp.) Karta Gwarancyjna stanowi jedyną podstawę bezpłatnego wykonania naprawy. Czas realizacji naprawy reklamacyjnej wynosi 14 dni.

W razie zagubienia lub zniszczenia Karty Gwarancyjnej producent duplikatu nie wydaje.

.....  
 pieczęć sprzedawcy

.....  
 data sprzedaży

## Bezpieczeństwo

Po zakończeniu redakcji instrukcji w dniu 19.06.2020 roku mogły nastąpić zmiany w wyszczególnionych w niej produktach. Producent zastrzega sobie prawo do dokonania zmian konstrukcji. Ilustracje mogą zawierać wyposażenie dodatkowe. Technologia druku może mieć wpływ na różnice w przedstawionych kolorach.

Przed przystąpieniem do użytkowania urządzenia należy przeczytać uważnie poniższe przepisy. Nieprzestrzeganie tych instrukcji może być przyczyną obrażeń ciała i uszkodzeń urządzenia. Niniejszą instrukcję należy starannie przechowywać.

Aby uniknąć niepotrzebnych błędów i wypadków, należy upewnić się, że wszystkie osoby korzystające z urządzenia dokładnie zapoznały się z jego działaniem i funkcjami bezpieczeństwa. Proszę zachować instrukcję i upewnić się, że pozostanie z urządzeniem w przypadku jego przeniesienia lub sprzedaży tak, aby każdy korzystający z niego przez jego okres użytkowania mógł mieć odpowiednie informacje o użytkowaniu urządzenia i bezpieczeństwie.

### OSTRZEŻENIE

- Montażu powinna dokonać osoba posiadająca odpowiednie uprawnienia elektryczne.



Dbałość o środowisko naturalne jest dla nas sprawą nadrzędną. Świadomość, że produkujemy urządzenia elektroniczne zobowiązuje nas do bezpiecznej dla natury utylizacji zużytych elementów i urządzeń elektronicznych. W związku z tym firma otrzymała numer rejestracyjny nadany przez Głównego Inspektora Ochrony Środowiska. Symbol przekreślonego kosza na śmieci na produkcie oznacza, że produktu nie wolno wyrzucać do zwykłych pojemników na odpady. Segregując odpady przeznaczone do recyklingu pomagamy chronić środowisko naturalne. Obowiązkiem użytkownika jest przekazanie zużytego sprzętu do wyznaczonego punktu zbiórki w celu recyklingu odpadów powstałych ze sprzętu elektrycznego i elektronicznego.

## Dane techniczne

Zakres nastaw temp. pokojowej.....5-35°C  
 Napięcie zasilania.....6V  
 Pobór mocy.....0,7W  
 Błąd pomiaru.....+/-0,5°C  
 Częstotliwość pracy.....868MHz

## Opis

Regulator pokojowy R-8z przeznaczony jest do współpracy z listwą L-8. Regulatory pokojowe R-8z montuje się w poszczególnych strefach grzewczych. Przesyłają one informację o aktualnej temperaturze do listwy, która na tej podstawie steruje zaworami termostatycznymi (otwierając je, gdy pomieszczenie jest niedogrzone i zamykając po osiągnięciu temperatury zadanej w pomieszczeniu). Aktualna temperatura jest na bieżąco wyświetlana na wyświetlaczu ledowym. Można również zmienić temperaturę zadaną w strefie na stałe lub z ograniczeniem czasowym z poziomu czujnika.

Wyposażenie sterownika:

- wyświetlacz LED
  - wbudowany czujnik temperatury
  - obudowa przystosowana do montażu na ścianie
- czujnik natężenia światła

## Montaż

Sterownik powinien być montowany przez osobę z odpowiednimi kwalifikacjami.

### OSTRZEŻENIE

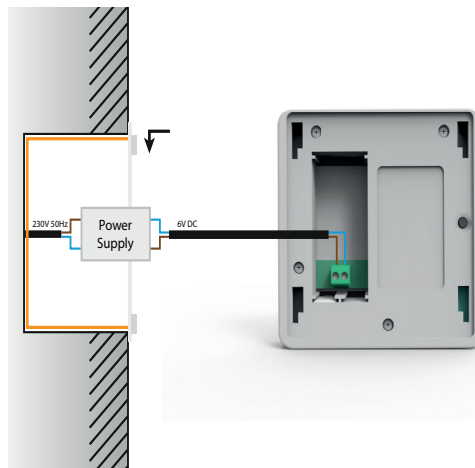


Niebezpieczeństwo dla życia w wyniku porażenia prądem elektrycznym na przyłączach pod napięciem. Przed pracami przy regulatorze należy odłączyć dopływ prądu i zabezpieczyć przed przypadkowym włączeniem.



### UWAGA

Błędne podłączenie przewodów może spowodować uszkodzenie regulatora!



## Rejestracja regulatora w strefie

Należy zarejestrować każdy regulator pokojowy w określonej strefie. W tym celu w menu listwy L-8 korzystamy z parametru Czujnik w podmenu określonej strefy (Strefa / Rejestracja / Czujnik) - po naciśnięciu ikony Rejestracja trzeba wcisnąć przycisk komunikacji w regulatorze pokojowym umieszczony na tylnej ścianie czujnika.

Po prawidłowo przeprowadzonym procesie rejestracji na wyświetlaczu listwy L-8 pojawi się odpowiedni komunikat, natomiast na wyświetlaczu czujnika pokojowego pojawi się napis: Scs. Napis Err na wyświetlaczu czujnika pokojowego oznacza błąd w procesie rejestracji

Należy pamiętać o poniższych zasadach:

- Zarejestrowanie regulatora nie można wyrejestrować a jedynie wyłączyć jego działanie za pośrednictwem listwy L-8 poprzez zaznaczenie opcji Wyłączony w podmenu danej strefy.
- Próba zarejestrowania regulatora w strefie, w której jest już zarejestrowany inny czujnik spowoduje wyrejestrowanie pierwszego, zarejestrowanie drugiego.
- Próba zarejestrowania regulatora, który jest już zarejestrowany w innej strefie spowoduje wyrejestrowanie go z pierwszej strefy i zarejestrowanie w nowej strefie.

Dla każdego regulatora pokojowego przypisanego do określonej strefy można ustawić osobną temperaturę zadaną oraz harmonogram tygodniowy. Zmiany tych ustawień można dokonać zarówno w menu listwy L-8 (Menu główne / Czujniki) jak poprzez stronę emodul.eu (przy pomocy modułu ST-5075 lub 50605). Za pomocą przycisków PLUS i MINUS można zmienić temperaturę zadaną bezpośrednio z pozycji czujnika pokojowego.

## Zamiana temperatury zadanej

Temperaturę zadaną w strefie można zmienić bezpośrednio z czujnika pokojowego R-8z za pomocą przycisków PLUS oraz MINUS.

W czasie bezczynności na ekranie sterownika wyświetlana jest aktualna temperatura w strefie. Po naciśnięciu przycisku PLUS lub MINUS zmienia się ona w temperaturę zadaną - cyfry pulsują. Teraz za pomocą przycisków PLUS lub MINUS możemy zmienić wartość zadanej. Po ustawieniu żądanej temperatury zadanej odczekujemy 3 sekundy - po tym czasie pojawi się ekran nastawy czasu obowiązywania tej temperatury.

Nastawy czasu zmieniamy za pomocą przycisków:

- na stałe - klikamy przycisk PLUS aż do wyświetlenia napisu Con (ustawiona przez nas temperatura zadana będzie obowiązywać przez nieokreślony czas niezależnie od nastaw harmonogramów)
- na określoną liczbę godzin - klikamy przycisk PLUS lub MINUS aż do wyświetlenia pożądanej liczby godzin obowiązywania ustawionej przez nas temperatury zadanej np.: 01h (ustawiona przez nas temperatura zadana będzie obowiązywać przez określony czas, a potem będzie obowiązywać harmonogram tygodniowy)
- jeśli chcemy, aby obowiązywała temperatura zadana wynikająca z ustawień harmonogramu tygodniowego klikamy przycisk MINUS aż do momentu wyświetlenia napisu OFF.

## Deklaracja zgodności

Firma TECH, z siedzibą w Wieprzu (34-122), przy ulicy Biała Droga 31, deklaruje na wyłączną odpowiedzialność, że produkowany przez nas regulator pokojowy **R-8z**, spełnia wymagania dyrektywy Parlamentu Europejskiego i Rady nr 1999/5/WE z dnia 9 marca 1999 r. w sprawie urządzeń radiowych i końcowych urządzeń telekomunikacyjnych oraz wzajemnego uznawania ich zgodności, dyrektywy Parlamentu Europejskiego i Rady 2014/35/UE z dnia 26 lutego 2014 r. w sprawie harmonizacji ustawodawstw państw członkowskich odnoszących się do udostępniania na rynku sprzętu elektrycznego przewidzianego do stosowania w określonych granicach napięcia (Dz.Urz. UE L 96 z 29.03.2014, str. 357) i dyrektywy Parlamentu Europejskiego i Rady 2014/30/UE z dnia 26 lutego 2014 r. w sprawie harmonizacji ustawodawstw państw członkowskich odnoszących się do kompatybilności elektromagnetycznej (Dz. Urz. UE L 96 z 29.03.2014, str. 79), dyrektywy 2009/125/WE w sprawie wymogów dotyczących ekoprojektu dla produktów związanych z energią oraz Rozporządzenia Ministra Gospodarki z dnia 8 maja 2013 r. „w sprawie zasadniczych wymagań dotyczących ograniczenia stosowania niektórych niebezpiecznych substancji w sprzęcie elektrycznym i elektronicznym” wdrażającego postanowienia dyrektywy ROHS 2011/65/WE.

Do ocen zgodności zastosowano normy zharmonizowane :

PN-ETSI EN 301 489-1 V1.9.2:2012

PN-ETSI EN 301 489-3 V1.6.1:2014-03

PN-ETSI EN 300 220-1 V2.4.1:2013-02

PN-ETSI EN 300 220-2 V2.4.1:2013-02

PN-EN 60730-2-9:2011, PN-EN 60730-1:2012

PAWEŁ JURA      JANUSZ MASTER  
WŁAŚCICIELE TECH SPÓŁKA Z OGRANICZONĄ ODPOWIEDZIALNOŚCIĄ SP. K.